

La dernière génération d'Israël

Jésus maudit les chefs religieux (7)

~ MATTHIEU 23.34-36 ~

Série Matthieu #159, Pascal Denault, 19 juillet 2020

INTRODUCTION

- À quoi réfèrent « *les derniers jours* »?
- Pas à la fin du monde... Mais fin AA et introduction siècle à venir...

Galates 4.4 Lorsque les temps ont été accomplis, Dieu a envoyé son Fils, né d'une femme, né sous la loi.

Hébreux 1.2 Dieu, dans ces jours qui sont les derniers, nous a parlé par le Fils. (*Segond 21*)

1 Corinthiens 10.11 Ces choses leur sont arrivées pour servir d'exemples, et elles ont été écrites pour notre instruction, à nous qui sommes parvenus à la fin des siècles.

Hébreux 9.26 Maintenant, à la fin des siècles, il a paru une seule fois pour effacer le péché par son sacrifice.

- Eschatologie NT pas seulement futur lointain...

LECTURE DU TEXTE ET PRIÈRE D'INTRODUCTION

Matthieu 23.34-36 ³⁴ C'est pourquoi, voici, je vous envoie des prophètes, des sages et des scribes. Vous tuerez et crucifierez les uns, vous battrez de verges les autres dans vos synagogues, et vous les persécuterez de ville en ville, ³⁵ afin que retombe sur vous tout le sang innocent répandu sur la terre, depuis le sang d'Abel le juste jusqu'au sang de Zacharie, fils de Barachie, que vous avez tué entre le temple et l'autel. ³⁶ Je vous le dis en vérité, tout cela retombera sur cette génération.

- Plan : v.34: *dernier péché Israël*, v.35: *dernier jugement Israël*, v.36: *dernière génération Israël*

A. LE DERNIER PÉCHÉ D'ISRAËL – V.34

- Le dernier péché = Rejet Messie et crucifixion
 - Contexte Mt 21-22 : rejet JB & JC... Paraboles (*deux fils, vigneron, festin noces*)
 - Autres textes NT :

Luc 19.41-44 ⁴¹ Comme il approchait de la ville, Jésus, en la voyant, pleura sur elle, et dit: ⁴² Si toi aussi, au moins en ce jour qui t'est donné, tu connaissais les choses qui appartiennent à ta paix! Mais maintenant elles sont cachées à tes yeux. ⁴³ Il viendra sur toi des jours où tes ennemis t'environneront de tranchées, t'enfermeront, et te serreront de toutes parts; ⁴⁴ ils te détruiront, toi et tes enfants au milieu de toi, et ils ne laisseront pas en toi pierre sur pierre, parce que tu n'as pas connu le temps où tu as été visitée.

- Hérode et Pilate ligüés (Ac 4.26-27) = Juifs + Païens unis pour leur ruine :

1 Corinthiens 2.6-8 ⁶ Cependant, c'est une sagesse que nous prêchons parmi les parfaits, sagesse qui n'est pas de ce siècle, ni des chefs de ce siècle, qui vont être réduits à l'impuissance; ⁷ nous prêchons la sagesse de Dieu, mystérieuse et cachée, que Dieu, avant les siècles, avait prédestinée pour notre gloire, ⁸ sagesse qu'aucun des chefs de ce siècle n'a connue, car, s'ils l'avaient connue, ils n'auraient pas crucifié le Seigneur de gloire.

- Au v.34 Jésus présente cet ultime péché d'Israël
- Connexion entre Israël rebelle AT et cette génération :

Mt 23.34 C'est pourquoi, voici, je vous envoie des prophètes, des sages et des scribes. Vous tuerez et crucifierez les uns, vous battrez de verges les autres dans vos synagogues, et vous les persécuterez de ville en ville

- « *C'est pourquoi* » (διὰ τοῦτο) = continuité avec pères meurtriers v.30-32...
- Crucifixion ? Christ crucifié!
- Connexion organique entre Christ et disciples dans la persécution :

Matthieu 10.24-25 ²⁴ Le disciple n'est pas plus que le maître, ni le serviteur plus que son seigneur. ²⁵ Il suffit au disciple d'être traité comme son maître, et au serviteur comme son seigneur.

- Lorsque Saul de Tarse persécutait l'Église, Jésus lui demande :

Actes 9.3–5 ³ Comme il était en chemin, et qu'il approchait de Damas, tout à coup une lumière venant du ciel resplendit autour de lui. ⁴ Il tomba par terre, et il entendit une voix qui lui disait: Saul, Saul, pourquoi me persécutes-tu? ⁵ Il répondit: Qui es-tu, Seigneur? Et le Seigneur dit: Je suis Jésus que tu persécutes.

- Persécution Église = Dernier péché d'Israël (*rejet Messie*)
- Livre des Actes = témoin de ces persécutions (*Apôtres, Etienne, Jacques, Paul*)
- Intéressant v.34 : 4 verbes persécution au futur/ mais « *je vous envoie* » au présent...
- Depuis longtemps le Seigneur leur envoie ses serviteurs :

Matthieu 23.37 Jérusalem, Jérusalem, qui tues les prophètes et qui lapides ceux qui te sont envoyés, combien de fois ai-je voulu rassembler tes enfants, comme une poule rassemble ses poussins sous ses ailes, et vous ne l'avez pas voulu!

- Comme parabole vigneron : prophètes NA = dernière vague serviteurs envoyés

Matthieu 21.36 Il envoya encore d'autres serviteurs, en plus grand nombre que les premiers; et les vigneron les traitèrent de la même manière.

- Ils ont en effet comblé la mesure de leurs pères...

B. LE DERNIER JUGEMENT D'ISRAËL – V.35

- Le *dernier péché* entraîne le *dernier jugement* :

Mt 23.35 Afin que retombe sur vous tout le sang innocent répandu sur la terre, depuis le sang d'Abel le juste jusqu'au sang de Zacharie, fils de Barachie, que vous avez tué entre le temple et l'autel.

- Conjonction « *afin que* » (ὅπως) implique relation cause–effet
- Sang innocent qui retombe ou redemandé = culpabilité (Jr 26.15 ; Jon 1.14)
- Ils demanderont que sang Jésus retombe sur eux et leurs enfants (Mt 27.25)
- Culpabilité pour tout sang juste (δίκαιος) symboliquement imputé cette dernière génération
- D'Abel à Zacharie :
 - De A à Z... 1^{er}/dernier (*Zacharie pas dernier martyr, mais symboliquement dernier*)
 - Plusieurs Zacharie possibles... Celui le plus probable = 2 Chr 24
 - Argument Jésus = sang martyr du début à la fin AT (*Gen à 2 Chr*)

2 Chroniques 24.19–22 ¹⁹ L'Éternel envoya parmi eux des prophètes pour les ramener à lui, mais ils n'écoutèrent point les avertissements qu'ils en reçurent. ²⁰ Zacharie, fils du sacrificateur Jehojada [*plusieurs excellentes explications*], fut revêtu de l'Esprit de Dieu; il se présenta devant le peuple et lui dit: Ainsi parle Dieu: Pourquoi transgressez-vous les commandements de l'Éternel? Vous ne prospérerez point; car vous avez abandonné l'Éternel, et il vous abandonnera. ²¹ Et ils conspirèrent contre lui, et le lapidèrent par ordre du roi, dans le parvis de la maison de l'Éternel. ²² Le roi Joas ne se souvint pas de la bienveillance qu'avait eue pour lui Jehojada, père de Zacharie, et il fit périr son fils. Zacharie dit en mourant: Que l'Éternel voie, et qu'il fasse justice!

- Son sang appelle justice comme celui d'Abel :

Genèse 4.10 Et Dieu dit: Qu'as-tu fait? La voix du sang de ton frère crie de la terre jusqu'à moi.

- Jésus proclame que c'est maintenant sur eux que retombera ce sang
- Jugement imminent = Destruction Jérusalem en 70 A.D. (v.33 = *fig. Géhenne*)

John Gill (1697-1771) Cela arriva et s'accomplit pleinement environ quarante ans plus tard, par la destruction totale de Jérusalem et de toute la nation, de sorte que beaucoup de ceux qui vivaient alors furent personnellement impliqués dans cette ruine temporelle sans échapper à la damnation de l'enfer.

- Aussi ce que Paul a en tête lorsqu'il écrit :

1 Thessaloniens 2.14–16 ¹⁴ Car vous, frères, vous êtes devenus les imitateurs des Églises de Dieu qui sont en Jésus-Christ dans la Judée, parce que vous aussi, vous avez souffert de la part de vos propres compatriotes les mêmes maux qu'elles ont soufferts de la part des Juifs, ¹⁵ qui ont fait mourir le Seigneur Jésus et les prophètes, qui nous ont persécutés, qui ne plaisent point à Dieu, et qui sont ennemis de tous les hommes, ¹⁶ nous

empêchant de parler aux païens pour qu'ils soient sauvés, en sorte qu'ils ne cessent de mettre le comble à leurs péchés. Mais la colère a fini par les atteindre.

- Colère = Colère divine que Jésus va décrire en Mt 24 :

Matthieu 24.2 Voyez-vous tout cela? Je vous le dis en vérité, il ne restera pas ici pierre sur pierre qui ne soit renversée.

- Ces paroles pas accomplies 2000 plus tard, mais 40 ans :

Luc 21.20 Lorsque vous verrez Jérusalem investie par des armées, sachez alors que sa désolation est proche.

- Ce jugement = indique qu'il s'agissait de la dernière génération peuple AA

Hébreux 8.13 En disant: une alliance nouvelle, il a déclaré ancienne la première; or, ce qui est ancien, ce qui a vieilli, est près de disparaître.

C. LA DERNIÈRE GÉNÉRATION D'ISRAËL – V.36

Mt 23.36 Je vous le dis en vérité, tout cela retombera sur cette génération.

- La malédiction s'étend maintenant des « *scribes et pharisiens* » à « *cette génération* »... (*représentants*)
- Fin statut Israël comme peuple de Dieu et intendant royaume :

Matthieu 21.43 C'est pourquoi, je vous le dis, le royaume de Dieu vous sera enlevé, et sera donné à une nation qui en rendra les fruits.

- Possible conversion juifs avant retour Christ... Mais seul Israël spirituel subsiste (**Rm 9.6-8**)
- Cette génération → malédictions AA décrite en Dt 28...
- Malédictions Loi sous forme terrestre (*symbolisaient jugement éternel*) :

Deutéronome 27.26 Maudit soit celui qui n'accomplit point les paroles de cette loi, et qui ne les met point en pratique! Et tout le peuple dira: Amen!

- Malédictions loi = typologie enfer/Destruction Jérusalem = typologie géhenne (**v.33**)...

CONCLUSION

- Posons *question rhétorique* du v.33 en *question théologique* : « *comment pouvons-nous échapper géhenne?* »
- Réponse : Par le sang de Christ!
- Jésus évoqué sang d'Abel... Comparaison :

Hébreux 12.22-24 ²² Vous vous êtes approchés [...] ²⁴ de Jésus qui est le médiateur de la nouvelle alliance, et du sang de l'aspersion qui parle mieux que celui d'Abel.

- Le sang d'Abel parle : il crie justice, vengeance...
- Le sang de Christ parle mieux :
 - Il ne réclame pas justice, il justifie
 - Il n'accumule pas la culpabilité, il expie le péché
 - Il n'appelle pas le jugement, il délivre du jugement
 - Voilà comment ce sang parle...
- Attention : il n'agit ainsi que pour ceux qui ont part à l'aspersion...
- De quel châtement sont dignes ceux qui le foulent aux pieds? (**Hé 10.29**)

2 Thessaloniens 1.3-10

QUESTIONS ET NOTES DE COMPRÉHENSION

La dernière génération d'Israël – Mt 23.34-36

1. À quoi réfèrent « les derniers » jours dans l'Écriture sainte?

2. Quel fut l'ultime péché d'Israël?

3. Quel fut le dernier jugement d'Israël?

4. Quel est le lien entre les malédictions de la loi et le châtiment de la géhenne?

5. Comment peut-on échapper à la géhenne?

Notes d'étude et de lecture

REMARQUES

v.34

- « Je vous envoie... » (*depuis le temps de l'AT, et en particulier pendant l'ère apostolique*)... ἀποστέλλω (ind. prés. act.)... les quatre verbes pour décrire la persécution sont conjugués au futur de l'indicatif actif.
- Des scribes envoyés aux scribes... Il s'agit de scribes de la NA (Mt 13.52) = des gens lettrés...
- Ces persécutions révèlent qu'ils sont bien les fils des meurtriers des prophètes comme Jésus leur a dit dans la péricope précédente.
- Les persécutions de ville en ville sont manifestes dans les Actes des apôtres
- « De ville en ville » : Saul de Tarse poursuivait les chrétiens de ville en ville (Ac 22.4), puis fut poursuivi de ville en ville (Ac 17 ; 20.23)

v.35

- Le sang innocent = le sang juste (αἷμα δικαίον)
- Ces persécutions contre l'Église primitive sont l'aboutissement des persécutions des justes depuis le début du monde : d'Abel à Zacharie
- Ce n'est pas eux qui ont tué Zacharie, mais son sang leur est redemandé
- Le sang d'Abel crie justice (Gn 4.10 ; Hé 12.24)... en retombant sur eux sous la forme d'un jugement = exécution justice
- Abel = juste (Hé 11.4 ; 1 Jn 3.12)
- « que vous avez assassiné » (ἐφονεύσατε)
- Ils appelleront le sang de Christ sur eux et leurs enfants : Mt 27.25

v.36

- Retombera
 - ἥκω : *to make an appearance or come to pass, come*
 - En vérité, je vous dis : toutes ces choses viendront sur cette génération (Darby)
 - tout cela viendra sur cette génération (NBS)
- Cette génération est la dernière génération du peuple d'Israël (le peuple d'Israël n'existe plus en tant que peuple constitué par l'AA : Hé 8.13... 1 Th 2.16...)

COMMENTAIRES BIBLIQUES

BUTLER

- v.34 : le rejet des prophètes – v.35 : l'accumulation de la culpabilité – v.36 : l'imminence du jugement
- Double motif dans l'envoi de serviteurs supplémentaires :

1 – the Lord will send servants to warn them further so they can avoid the condemnation of hell (v.33)
2 – the Lord will send servants so that they may fill up the measure of their father's guilt (v.32)

- L'autorité de Christ auprès du peuple :

1 – the other references to Christ's authority (cf. Mt 5:10-12; 9:37-38; 10:1-4; 28:18-20)
2 – the similarity with the practice of Yahweh in the OT (cf. Mt 21:34-36)
3 – the confirmation in the book of Acts (cf. Acts 1:1, 24; 9:1-9, 15-16)

- L'Éternel envoyait ses serviteurs avant d'envoyer le jugement : 2 Kings 17:13-17; 2 Chron 36:14-16; Jer 25:4; 26:5; 35:15
- L'accomplissement des paroles de Christ dans le reste du NT :

1 – the murder of Stephen (Acts 7), James the son of Zebedee (Acts 12), and James the Lord's brother (no record of anyone crucified in Acts; perhaps Jesus' meaning is similar to Mt 10:24-25 – disciples will be treated like Master)

2 – the scourging of Apostles in Acts 5:40-42 (and Paul according to 2 Cor 11:24-25)

3 – the persecution from city to city (Paul's first missionary journey in Acts 13:1—14:28)

4 – the statement of Paul concerning Jewish persecution of the church in 1 Thess 2:14-16 (note his statement concerning their "filling up the measure of their sins; but wrath has come upon them to the uttermost." He follows Christ very closely – rejection of the prophets; accumulation of guilt; declaration of impending judgment.)

- Le sang innocent = le sang des justes

the reference to "righteous blood" means the blood of those righteous before God

- L'accumulation de culpabilité générationnelle: 2 Sam 1:16; Jer 26:15; Jon 1:14
- Explication sur nom et identité Zacharie :

he is called the son of Jehoiada in 2 Chron – not uncommon for men to have two names, so Calvin, Henry, Gill, Ryle; also note 2 Chron 24:19

- La signification symbolique de ces deux martyrs

1 - the bookends of the Hebrew canon (Genesis, 1st book in Hebrew canon; 2 Chron, last book in Hebrew canon)

2 - the calling out for retribution :

" Gen 4:10, "The voice of your brother's blood cries out to Me from the ground."

" 2 Chron 24:22, "and as he died, he said, "The LORD look on it, and repay."

- Toute cette generation en entiere?

the entirety of the nation (except the remnant who believed on Christ)

- Cette génération = contemporains:

the use of "this generation" in Matthew always means the contemporaries of Jesus and His followers

- □Note – Mt 11:16; 12:[39], 41-42, 45; [16:4]; [17:17]; 23:36 / 24:34

- L'histoire se répète:

THE COVENANTAL CONSISTENCY OF GOD

(1) the promise of blessings and curses in Dt 28

(2) the continual sending of prophets to OC Israel to remind and to call for repentance

(3) the judgment upon the northern tribes in the 8th century and the southern tribes in the 6th century B.C. (4)

the judgment upon the nation in the destruction of Jerusalem in A.D. 70

- Comment échapper au jugement?

23:33, "How can you escape the condemnation of hell?" Believe on the Lord Jesus Christ.

FRANCE

- V.34: ils combent la mesure

more likely the connection is with v.32: they are being sent so that the measure of guilt may be filled up when they are rejected and killed.

- Deux martyrs qui appellent à la retribution:

this marks out these two deaths as not merely martyrdoms, but martyrdoms requiring retribution. Their blood remains to be accounted for

- Pourquoi cette generation plus qu'une autre?

It is because the current generation is continuing in the same tradition of hostility to God's messengers that it now faces judgment, and that judgment results not only from their own failings but from the whole tradition from Abel to Zechariah to which they are willing heirs.

- Cette génération particulière est celle qui a rejeté le Messie

This generation,' which Jesus has already condemned repeatedly...is the generation which is about to reject the Messiah, God's final messenger. God's judgment on his rebellious people can no longer be delayed.

■

SPURGEON

- Ils sont alors sans excuse puisqu'ils ont reçu beaucoup de témoignage

The object of the King in sending his last representatives was that the guilty city should be left forever without excuse when its measure of iniquity should be full, and its awful doom be sealed.

DAVIES & ALLISON

- Jésus envoie des prophètes, des sages et des scribes

Jesus sends prophets to those who honor only dead prophets (v.29), wise men to those whose wisdom is in name only (11:25), and scribes to those who have failed in their scribal duties." (315)

- Pourquoi cette génération en particulier?

The answer lies in v.32: those who overflow the measure of allotted wrath are those upon whom that wrath will fall.

MATTHEW HENRY

- Conséquences pas seulement pour les chefs, mais le peuple qui les suit :

We have left the blind leaders fallen into the ditch; let us see what will become of the blind followers, and particularly Jerusalem."

GILL

- Ce jugement s'est exécuté en 70 :

And which came to pass, and had its full accomplishment about forty years after this, in the utter destruction of Jerusalem, and the whole nation; so that many now living were personally involved in that temporal ruin, as well as escaped not the damnation of hell, v.33

OSBORNE

- « C'est pourquoi... » De quelle manière les deux péripécopes sont-elles liées?

διὰ τοῦτο can mean "because of this, for this reason, therefore" (Carson, Morris, Blomberg) or "accordingly, in keeping with this" (Hagner). The former makes slightly better sense, but to what does τοῦτο refer, the whole of vv. 29–33 or the "filling up the measure" of v. 32 or the judgment of v. 33? In each of these v. 32 is central. The Pharisees are completing their ministry of evil, so in light of this Jesus will give them the opportunity to do so by sending them (note present tense "send" [ἀποστέλλω] for the ongoing mission of the church) other servants of God to persecute and kill,³⁵ beginning with himself!

- Les juifs ne crucifiaient pas eux-mêmes, mais ils crucifièrent Christ...

The first three (kill, crucify, and scourge) occur in the passion prediction of 20:18–19, and all parallel the persecution predicted for missionaries in 10:17, 23, 28. The suffering of Jesus will be echoed in the suffering of his followers, and all will have their source in the rejection and rabid opposition of the leaders.

- Le sang qui vient sur est une expression AT :

The idea of "blood coming upon you" is an OT idiom for responsibility and guilt for the death of others (Jer 26:15; Jonah 1:14)

- Deux solutions s'il s'agit du Zacharie de 2 Ch 24.20 qui n'a pas le même père...

³⁵ Here they are not being sent to warn the leaders of judgment to come, see France, *Gospel of Matthew*, 878.

There are two ways of harmonizing this—that Jehoiada was actually the grandfather of this Zechariah (Broadus, Carson) or Matthew makes a deliberate conflation of the two Zechariahs (Gundry, Keener, Nolland, France). This second option fits the situation, is quite plausible, and probably provides the best solution.

CARSON

▪ Les persécutions des chrétiens par les juifs

Both Matthew and Luke here look forward to the sending out of Christian missionaries—disciples of Jesus (cf. Mt 5:10–12; 9:37–38; 28:18–20). The terms used do not reflect post-A.D. 70 terminology

▪ La crucifixion par le peuple juif :

There is no evidence Jews used crucifixion as a mode of capital punishment after 63 B.C. “Crucify” may mean “cause to be crucified” (as in Acts 2:36; 4:10), surely a better possibility than Hare’s suggestion (pp. 89–92) that the words “and crucify” are a gloss on what Matthew wrote. Garland (p. 177) holds that “and crucify” refers to Jesus’ death. But this, too, requires a causative sense and seems strange when it is Jesus who is sending the emissaries to their deaths and Jesus who is (in this view) among those sent and killed. Perhaps Mt 23:34 echoes 10:24–25: the servant is not above his master. If Jesus is to be crucified, his servants may expect the same.

▪ Le v.35 anticipe Mt 27.24-25:

Verse 35 anticipates 27:24–25: Pilate tries to evade responsibility for crucifying Jesus, and the Jews clamor for that same dreadful responsibility because of their skepticism about who Jesus is.

▪ Cette génération et pas seulement les chefs

Now the reference is to “this generation,” because the leaders represent the people (see on 21:43)

▪ Explication concernant Zacharie

Another possibility is Zechariah the son of Jehoiada (2 Chronicles 24:20–22). His murder took place in the courtyard of the temple and is related toward the end of what was probably the last book in the Hebrew canon. The sweep runs (to use Christian terms) “from Genesis to Revelation.” The problem is the patronymic. There is a possible solution. Just as Zechariah the prophet is alternately given his father’s patronymic (Zech 1:1) or his grandfather’s (Ezra 6:14), so it is possible Jehoiada was the grandfather (not father) of the Zechariah of 2 Chron 24—a suggestion that Jehoiada’s living to be 130 years old (2 Chron 24:15) makes more plausible, since Zechariah’s ministry immediately followed Jehoiada’s death. An otherwise unknown Berekiah would therefore have had time to sire Zechariah, live to a good age, and die before the death of his own father gave him opportunity to serve as chief priest. That would allow time for a father named Berekiah. But we do not know. Substantive text-critical uncertainties in the relevant traditions (esp. LXX) complicate the problem. For literature and discussion, cf. Gundry, *Use of OT*, pp. 86–88; Garland, pp. 182–83.

NIV

▪ A à Z: Abel à Zacharie

It is a coincidence that in English Abel and Zechariah start with the first and last letters of the alphabet (they do not in Greek or Hebrew). But in the order of books in the Hebrew Bible, Abel is the first recorded martyr (Gen 4:8) and Zechariah is the last (2 Chr 24:20–21).

▪ Solution Zacharie

So perhaps Zechariah the prophet was murdered in similar fashion to his namesake, which would make the prophet chronologically the last recorded martyr of the OT. “Son” can also mean descendant, and rabbinic traditions point to some pre-Christian confusion concerning the ancestries of these two Zechariahs. Which explanation is best remains unclear.

LXX Septuagint

OT *Old Testament*

RÉSUMÉ

DIFFUSION INTERNET

YouTube: <https://youtu.be/L-NKpMONaB4>

Hérait: <https://www.unherautdansle.net/sermon-2020-07-19/>

TITRE : #159 La dernière génération d'Israël – Jésus maudit les chefs religieux (7) – Mt 23.34-36

DESCRIPTION : Alors que le Messie conclut son plaidoyer contre les chefs de Jérusalem, il prononce contre eux le jugement final de Dieu sur la nation d'Israël. Ce texte nous permet de comprendre la nature eschatologique du Nouveau Testament dans lequel est révélée l'expiration imminente de l'Ancienne Alliance et l'instauration du siècle à venir.

PLAN

- A. Le dernier péché d'Israël – v.34
- B. Le dernier jugement d'Israël – v.35
- C. La dernière génération d'Israël – v.36

QUESTIONS

1. À quoi réfèrent « les derniers » jours dans l'Écriture sainte?
2. Quel fut l'ultime péché d'Israël?
3. Quel fut le dernier jugement d'Israël?
4. Quel est le lien entre les malédictions de la loi et le châtement de la géhenne?
5. Comment peut-on échapper à la géhenne?